



**Stadtratssitzung**  
**Donnerstag, 21. Mai 2015, 17.00 Uhr und 20.30 Uhr**  
**Grossratssaal im Rathaus**

Stand: 08.05.2015

**Neue Liste** (Verschobene Geschäfte vom 07.05.2015: Traktandum 6 - 11)

Die Traktandenliste und die Geschäfte zur Sitzung sind im Internet abrufbar unter:  
<http://www.bern.ch/stadtrat>.

**Die Traktanden 6 – 10 (schattiert) werden gemeinsam behandelt.**

	<b>Traktanden</b>	<b>Geschäfts- Nummer</b>
1.	Kleine Anfrage Sandra Ryser (GLP), Franziska Grossenbacher (GB): Stand der Planung Gaswerkareal (PRD)	2015.SR.000126
2.	Kleine Anfrage Fraktion BDP/CVP (Hans Kupferschmid, BDP/Michael Da- phinoff, CVP): Schulraumplanung auf Abwegen? (BSS)	2015.SR.000128
3.	Kleine Anfrage Manuel C Widmer (GFL): Stand der Umsetzung der Motion „Bern braucht ein zeitgemässes und verlässliches Veranstaltungsma- nagement“ (2012.SR.000266) (SUE)	2015.SR.000129
4.	Kleine Anfrage Sandra Ryser, Melanie Mettler (GLP): Prozess Wettbewerb Areal alte Feuerwehrekaserne (FPI)	2015.SR.000127
5.	Geschäftsreglement des Stadtrats (GRSR); Teilrevision, 1. Lesung (AK: Lehmann)	2007.SR.000024
6.	Dringliche Motion Henri-Charles Beuchat (SVP): Sicherheitsprobleme der Reitschule laufen aus dem Ruder; <i>Ablehnung</i> (PRD: Tschäppät) <i>Fortsetzung der Beratung vom 07.05.2015</i>	2015.SR.000051
7.	Dringliche Motion Fraktion BDP/CVP (Martin Schneider, BDP/Claudio Fi- scher, CVP): Denkpause Reitschule; <i>Ablehnung</i> (PRD: Tschäppät) <i>Fortsetzung der Beratung vom 07.05.2015</i>	2015.SR.000048

8.	Dringliche Motion Fraktion SVP (Roland Jakob/Alexander Feuz/Rudolf Friedli, SVP): Its längts! Sofortige Polizeiwache auf dem Reitschulareal!; <i>Ablehnung</i> (SUE: Nause) <i>Fortsetzung der Beratung vom 07.05.2015</i>	2015.SR.000047
9.	Dringliche Motion Bernhard Eicher (FDP): Bis zur Erfüllung von Sicherheitsmassnahmen: Temporäre Schliessung der Reitschule; <i>Ablehnung</i> (PRD: Tschäppät) <i>Fortsetzung der Beratung vom 07.05.2015</i>	2015.SR.000049
10.	Dringliche Motion Henri-Charles Beuchat (SVP): Zutrittskontrolle in die Reitschule durchsetzen; <i>Ablehnung</i> (FPI: Schmidt) <i>Fortsetzung der Beratung vom 07.05.2015</i>	2015.SR.000050
11.	Dringliche Interpellation Fraktion GB/JA! (Stéphanie Penher, GB): Beizli beim Bärenpark: kommerzielle Nutzung und Ausschreibungsverfahren klären (FPI: Schmidt) <i>verschoben vom 07.05.2015</i>	2015.SR.000039
12.	Integrierter Aufgaben- und Finanzplan 2016 - 2019 (FD: Gutzwiller / FPI: Schmidt)  (vgl. beiliegender Ablaufplan)	2014.FPI.000089
13.	Motion Beat Gubser (EDU): Moderate Steuersenkung nach Eigenkapitalbildung, Fristverlängerung (FPI: Schmidt)	2011.SR.000336
14.	Dringliche Interpellation Fraktion SVP (Roland Jakob/Alexander Feuz/Roland Iseli, SVP): Billag-Mediensteuer! Was kostet das die Stadt Bern, die stadtnahen Betriebe und somit die Stadtberner Bevölkerung? (FPI: Schmidt)	2015.SR.000065
15.	Motion Fraktion SVP (Erich Hess, SVP): Liegenschaftssteuer abschaffen!; <i>Ablehnung</i> (FPI: Schmidt) <i>verschoben vom 26.03.2015</i>	2014.SR.000039
16.	Interpellation Fraktion SP (Lena Sorg, SP): Was unternimmt die Stadt gegen Steuerhinterziehung? (FPI: Schmidt) <i>verschoben vom 26.03.2015</i>	2014.SR.000142

- |     |  |                |
|-----|--|----------------|
| 17. | Postulat Fraktion SVP (Alexander Feuz/Roland Jakob, SVP): Kreditvorlagen: Zusammen was zusammen gehört! Keine Umgehung der Kreditkompetenzen! Klare Verantwortlichkeiten auch im Gemeinderat!; <i>Annahme und gleichzeitig Prüfungsbericht</i><br>(FPI: Schmidt)<br><i>verschoben vom 26.03.2015</i> | 2013.SR.000431 |
| 18. | Dringliche Interpellation Fraktion GFL/EVP (Daniel Klauser/Manuel C. Widmer, GFL): Baumängel beim Bärenpark<br>(PRD: Tschäppät)  | 2015.SR.000066 |
| 19. | Dringliche Motion Fraktion SVP (Alexander Feuz/Roland Jakob, SVP): Keine Ausnahme vom Denkmalschutz für die Reithalle: Das geltende Recht ist auch dort endlich durchzusetzen und die kommenden Leistungsvereinbarungen sind entsprechend anzupassen!<br>(PRD: Tschäppät)                            | 2015.SR.000064 |

Bern, 6. Mai 2015

Claude Grosjean  
Stadtratspräsident

Versand Prüfungsbericht:

- Postulat Fraktion SP/JUSO (Stefan Jordi, SP) vom 22. September 2011: Progr - Situation für Velofahrende verbessern! (2013.SR.000427)



## **Beratung IAFP 2016-2019: Ablaufplan**

**Stadtratssitzung vom 21. Mai 2015 (17.00 und 20.30 Uhr)**

- | <b>1 Grundsatzdebatte</b>     | <b>Redezeit</b> |
|-------------------------------|-----------------|
| Referent/in Finanzdelegation  | 15 Minuten      |
| Fraktionserklärungen          | 10 Minuten      |
| Einzelvoten                   | 5 Minuten       |
| Gemeinderat Alexandre Schmidt | 15 Minuten      |
- 
- | <b>2 Detailberatung</b>  | <b>Redezeit</b> |
|--|-----------------|
| Behandlung der von der Finanzdelegation, den Fraktionen und den Ratsmitgliedern eingereichten Planungserklärungen pro Direktion bzw. Dienststelle: |                 |
| Antragsteller/in (Begründung)  | 3 Minuten       |
| Einzelvoten  | 2 Minuten       |
| Gemeinderat  | 2 Minuten       |
- 
- 3 Beschlussfassung**
- Fortlaufende Abstimmung über die vorliegenden Planungserklärungen im Rahmen der Detailberatung
- Abstimmung über Antrag GR (siehe Vortrag des Gemeinderats, Seite 3): Kenntnisnahme IAFP 2016-2019

Planungserklärungen (mit Hinweis auf betroffene Direktion/Dienststelle und Angabe der Seitenzahl im IAFP) sind bis spätestens am **Mittwoch, 13. Mai 2015, 12.00 Uhr**, dem Ratssekretariat unter [ratssekretariat@bern.ch](mailto:ratssekretariat@bern.ch) einzureichen.

Die Planungserklärungen werden anschliessend zusammengestellt und allen Ratsmitgliedern bis am **Freitag, 15. Mai 2015**, per Mail zugestellt. Alle nach dem vereinbarten Zeitpunkt eingereichten Planungserklärungen werden (mit separater Nummerierung) in die Antragsliste aufgenommen. Die vollständige Liste wird am Sitzungstag als Tischaufgabe vorliegen.